



Svet  
Evropske unije

Bruselj, 8. marec 2022  
(OR. en)

---

---

**Medinstitucionalna zadeva:  
2022/0079(NLE)**

---

---

6972/22  
ADD 1

LIMITE

CORLX 242  
CFSP/PESC 330  
RELEX 301  
COEST 179  
FIN 294

## **PREDLOG**

---

Pošiljatelj:	za generalno sekretarko Evropske komisije: direktorica Martine DEPREZ
Prejemnik:	generalni sekretar Sveta Evropske unije Jeppe TRANHOLM- MIKKELSEN
Št. dok. Kom.:	JOIN(2022) 35 final
Zadeva:	skupnemu predlogu PRILOGE k uredbe Sveta o spremembi Uredbe (EU) št. 833/2014 o omejevalnih ukrepih zaradi delovanja Rusije, ki povzroča destabilizacijo razmer v Ukrajini

---

Delegacije prejmejo priloženi dokument JOIN(2022) 35 final.

---

Priloga: JOIN(2022) 35 final



EVROPSKA  
KOMISIJA

VISOKI PREDSTAVNIK  
UNIJE ZA ZUNANJE  
ZADEVE IN  
VARNOSTNO POLITIKO

Bruselj, 8.3.2022  
JOIN(2022) 35 final

ANNEXES 1 to 4

**SENSITIVE\***

## **PRILOGE**

**k**

skupnemu predlogu

**uredbe Sveta**

**o spremembi Uredbe (EU) št. 833/2014 o omejevalnih ukrepih zaradi delovanja Rusije,  
ki povzroča destabilizacijo razmer v Ukrajini**

---

\* Distribution only on a 'Need to know' basis - Do not read or carry openly in public places. Must be stored securely and encrypted in storage and transmission. Destroy copies by shredding or secure deletion. Full handling instructions <https://europa.eu/db43PX>

## PRILOGA I

Priloga VII k Uredbi (EU) št. 833/2014 se spremeni:

(1) v uvodnem besedilu se tretji odstavek nadomesti z naslednjim:

„Brez poseganja v člen 12 te uredbe nenadzorovano blago, ki vsebuje eno ali več komponent iz te priloge, ni predmet nadzora iz členov 2a in 2b te uredbe.“;

(2) v točki (c.) podskupine X.A.I.001 Skupine I – Elektronika se točka 2 nadomesti z naslednjim:

„2. razločljivost 12 bitov z izhodno hitrostjo več kot 105 mega vzorcev na sekundo (MSPS);“;

(3) v točki (c.) podskupine X.B.I.001 Skupine I – Elektronika se točka 2 nadomesti z naslednjim:

„2. naprave za proizvodnjo kristalov z izvlekom s ‚shranjenim programiranim krmiljenjem‘, ki imajo katero koli od naslednjih značilnosti:

- a. omogočajo ponovno polnjenje, ne da bi se zamenjal talilni lonec;
- b. lahko deluje pri tlakih nad  $2,5 \times 10^5$  Pa; ali
- c. omogočajo izvlek kristalov s premerom več kot 100 mm;“;

(4) v točki (i.) podskupine X.B.I.001 Skupine I – Elektronika se točka 1 nadomesti z naslednjim:

„1. ‚oprema za ‚kemijsko neparjevanje‘, ki deluje pod  $10^5$  Pa; ali“;

(5) v podskupini X.A.VII.001 Skupine VII – Zračna plovila in pogon, se prvi stavek nadomesti z naslednjim:

„X.A.VII.001 Dizelski motorji in traktorji ter posebej zanje zasnovane komponente, razen tistih, ki so določeni na skupnem seznamu vojaške opreme ali v Uredbi (EU) 2021/821:“;

(6) v podskupini X.A.VII.002 Skupine VII – Zračna plovila in pogon, se točka (c.) nadomesti z naslednjim:

„c. Zračni plinskoturbinski motorji ter posebej zanje zasnovane komponente.“.

## PRILOGA II

Priloga IX k Uredbi (EU) št. 833/2014 se spremeni:

(1) v vzorcu A bi bilo treba vsa sklicevanja na „Uredbo XXX/XXX“ nadomestiti z „Uredbo (EU) št. 833/2014“;

(2) v vzorcu B bi bilo treba vsa sklicevanja na „Uredbo XXX/XXX“ nadomestiti z „Uredbo (EU) št. 833/2014“.

### **PRILOGA III**

V Prilogi XIII k Uredbi (EU) št. 833/2014 se doda naslednji vnos v zvezi z naslednjim subjektom:

„Ruski ladijski register“.

**PRILOGA IV**  
**„PRILOGA XVI**

**Seznam blaga in tehnologij iz člena 3f**

Skupina VI – Pomorstvo

X.A.VI.001 Plovila, pomorski sistemi ali oprema in posebej zanje izdelane komponente, komponente in pribor:

- (a) oprema iz poglavja 4 (navigacijska oprema) veljavne izvedbene uredbe Komisije o zahtevah glede zasnove, konstrukcije in delovanja ter standardih preskušanja za pomorsko opremo, sprejetih v skladu s členom 35(2) Direktive 2014/90/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. julija 2014 o pomorski opremi;
- (b) oprema iz poglavja 5 (naprave za radijske zveze) veljavne izvedbene uredbe Komisije o zahtevah glede zasnove, konstrukcije in delovanja ter standardih preskušanja za pomorsko opremo, sprejetih v skladu s členom 35(2) Direktive 2014/90/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. julija 2014 o pomorski opremi;“.